

Your VAT-No.  
IT04886850728

Your order No.  
5500038747

## Packing list - 4612

Order No.  
10026891 / 39

Clientcode  
1814

Page  
1 / 1

Order date  
2017-08-07

Date  
2018-10-24

Our reference  
Pernilla Gambe

Your reference  
Angelo Gagliardi

Delivery address  
GETRAG S.p.A.  
Plant Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
70026 Modugno (Bari)

Postal address  
GETRAG S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 Modugno (Bari)

223974

ITALY

ITALY

Terms of delivery  
FCA Söderköping Sweden  
Way of delivery  
Collect/deliver

Terms of payment  
30 days net

Del.per. is dispatch date of goods

Goods mark

### Partly delivered

| Pos | Art. No.   | Description                                                                                                                   | Delivery period | Qty      | Remainder | Delivered    |
|-----|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|-----------|--------------|
| 33  | FA-4-040-4 | 40 ±0.8 x 25 ±0.5 x 6(a) ±0.1 mm<br>Y28, supplied magnetized.<br>480pcs/box<br>Your Art.No. 9009034500<br>Draw.No. 9009034500 | 2018-10-24      | 5 760,00 | 0,00      | 5 760,00 pcs |

180207603  
5008785129

## KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 5760

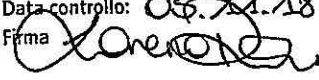
Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 05.11.18

Firma: 



Postal address  
SURA MAGNETS AB  
Ringvägen 40C  
614 31 SÖDERKÖPING  
SWEDEN  
info@suramagnets.se

Visiting address  
Ringvägen 40C  
614 31 SÖDERKÖPING  
www.suramagnets.se

Phone +46(0)121 353 10  
Telefax +46(0)121-353 15  
Reg.No. 5563098796  
VAT.No. SE556309879601  
Residence Söderköping  
F-tax bill possessed

SWIFT DABASESX  
Account No. SE39 1200 0000 0132 0011 9713  
Danske Finans/Danske Bank



Seit über ...

50  
Jahre

## CMR-Frachtbrief

Sendungsnr.: 18-009294 vom 25.10.2018



18-009294

Ludwigsburg, 25.10.2018

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                                         |                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>SURA MAGNETS AB</b><br><b>Ringvägen 40 C</b><br><b>614 31 SÖDERKÖPING</b><br><b>SCHWEDEN</b>                                                                                                       |                                                         | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br/>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).</small> |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>GETRAG SPA</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                                         |                                                         | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                                              |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>MODUGNO</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Italien</b><br><b>Datum / Date</b> <b>06.11.2018</b><br><b>Zeit / Temps</b>           |                                                         | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>Söderköping</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Schweden</b><br><b>Datum / Date</b> <b>25.10.2018</b><br><b>Zeit / Temps</b> |                                                         | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réerves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                                       |                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>9 Pos. No.</b><br><b>1</b>                                                                                                                                                                                                           | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br><b>4612</b> | <b>11 Anzahl der LM. Nombre des colis</b><br><b>1</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br><b>EP</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br><b>Getriebeteile</b>                                                                | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br><b>194</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| <b>Summe:</b><br><b>Total:</b>                                                                                                                                                                                                          |                                                         | <b>1,00 EP</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                            | <b>194,00</b>                                                                                                                                   |                                               |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                                     |                                                         | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b><br><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br><b>Via Dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</b><br><b>05 NOV 2018</b><br><b>Ricevuto con riserva di</b><br><b>"Ricevuto in qualità e quantità"</b>                                                                                                                                                                             |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                                            |                                                         | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Other special conditions</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br><b>Anhänger</b><br><b>Fahrer</b>                                                                                                                                                   |                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                       |                                                         | <b>27 Güter empfangen / Réception des marchandises le</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                            |                                                                                                                                                 |                                               |                      |
| <b>20 SURA MAGNETS AB</b><br><b>S-614 31 Söderköping</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                                                |                                                         | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                            | <b>GETRAG SPA</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Empfängers</b><br><b>Signature et timbre de destinataire</b> |                                               |                      |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604